

Kimberly Brubaker Bradley
Über mir der weite Himmel
Als die Zukunft begann

Deutsche Erstausgabe E-Book
400 Seiten

ISBN: 978-3-423-44778-2
EUR 9,99 [DE]
ET 14. August 2025
Übersetzung: Aus dem Englischen von Beate Schäfer
Lesealter ab 11
Übersetzer*in: Beate Schäfer

Kimberly Brubaker Bradley

Über mir der weite Himmel

Als die Zukunft begann

Adas Freiheit in herausfordernden Zeiten

Ada ist endlich frei, frei von ihrer Mutter und ihrem Klumpfuß! Sie könnte erleichtert in ein neues Leben starten, aber der Krieg diktiert den Alltag; Ada engagiert sich in der Abwehr der deutschen Luftangriffe, kümmert sich um ein einquartiertes jüdisches deutsches Mädchen und hilft ihrer Freundin Maggy und Lady Thorton über den Tod des geliebten Bruders und Sohnes hinweg. Bei alldem muss sie sich auch fragen, wer sie sein will, wofür sie kämpfen will. Immer an ihrer Seite sind Susan, ihre Pflegemutter, die sich nie von Adas Schroffheit beindrucken lässt, und Jamie, den sie mindestens so dringend braucht wie er sie. Adas Reise durch den Zweiten Weltkrieg, aber auch zu sich selbst wird in bewegender und einzigartiger Weise erzählt.

dtv Verlagsgesellschaft mbH & Co.KG
Tumblingerstraße 21
80337 München



COPY

© Amy McMurray, 2023

Autor*in

Kimberly Brubaker Bradley

Kimberly Brubaker Bradley und ihr Mann haben zwei erwachsene Kinder und leben mit Hund, mehreren Ponys, einer eigensinnigen Stute und etlichen Katzen auf einer 52 Hektar großen Farm in Bristol, Tennessee.Brubaker Bradley ist zweifache Newbery-Honor-Gewinnerin und Nr.-1-›New York Times‹-Bestsellerautorin mehrerer gefeierter Romane für junge Leser, darunter auch ›Gras unter meinen Füßen‹ und der Nachfolgeband ›Über mir der weite Himmel‹.

Übersetzer*in

Beate Schäfer

Beate Schäfer studierte Germanistik, Geschichte und Amerikanistik. Sie arbeitete lange Zeit als Verlagslektorin. Inzwischen lebt sie als Übersetzerin, freie Lektorin und Schreibpädagogin in München.

News

dtv Verlagsgesellschaft mbH & Co.KG
Tumblingerstraße 21
80337 München

›Gras unter meinen Füßen‹ nominiert für den Deutschen Jugendliteraturpreis

Wir gratulieren Kimberly Brubaker Bradley und Beate Schäfer herzlich zur Nominierung von ›Gras unter meinen Füßen‹ für den Deutschen Jugendliteraturpreis 2025! Seit 1956 zeichnet der Preis jährlich herausragende Werke der Kinder- und Jugendliteratur aus. Er wird vom Bundesministerium für Bildung, Familie, Senioren, Frauen und Jugend gestiftet und vom Arbeitskreis für Jugendliteratur ausgerichtet und ist mit insgesamt 72.000 Euro dotiert. Drei unabhängige Jurys – die Kritikerjury, die Jugendjury und die Sonderpreisjury – sind für die Auswahl verantwortlich.

Beate Schäfer auf der IBBY Honour List 2026

Wir gratulieren Beate Schäfer zur Aufnahme auf die IBBY Honour List 2026! Auf Vorschlag des Arbeitskreises für Jugendliteratur hat das International Board on Books for Young People die Übersetzerin aufgrund ihrer einfühlsamen, gelungenen Übertragung von ›Gras unter meinen Füßen‹ von Kimberly Brubaker Bradley ins Deutsche gewürdigt.

Die Empfehlungsliste ist eine im Zweijahresabstand erstellte internationale Auswahl der besten Neuerscheinungen aus den IBBY-Mitgliedsländern. Als gedruckter Katalog wird die vollständige Honour List im Rahmen des IBBY-Kongresses präsentiert und weltweit verteilt.

›Gras unter meinen Füßen‹ unter den Besten 7 im März 2024

›Gras unter meinen Füßen‹ wurde auf die Deutschlandfunk-Bestenliste ›Die besten 7‹ im März 2024 gewählt. Jeweils am ersten Samstag im Monat präsentiert der Deutschlandfunk in der Sendung *Büchermarkt* seine monatliche Bestenliste mit sieben Kinder- und Jugendbüchern, ausgewählt von einer Fach-Jury aus Deutschland, Österreich und der Schweiz.

›Gras unter meinen Füßen‹ wird mit dem LUCHS ausgezeichnet

Herzlichen Glückwunsch an Kimberly Brubaker Bradley! ›Gras unter meinen Füßen‹ wird im März 2024 mit dem LUCHS-Buchpreis von DIE ZEIT und Radio Bremen ausgezeichnet.

Pressestimmen

»Wie die Autorin ihren Figuren Tiefe, Kanten und Widersprüche zumutet, ist ein Glücksfall in diesem außergewöhnlichen Buch.«

Basler Biechergugge, *Lorenz Marti*, 1. Januar 2026

dtv Verlagsgesellschaft mbH & Co.KG
Tumblingerstraße 21
80337 München

»Die grandiose Fortsetzung von ›Gras unter meinen Füßen‹ begeistert alle ab 11 Jahren.«

NDR Kultur, 26. April 2026

»Ein besonderes Leseerlebnis.«

Kolibri, 1. September 2026

dtv Verlagsgesellschaft mbH & Co.KG
Tumblingerstraße 21
80337 München

Autor*in Kimberly Brubaker Bradley bei dtv

- Gras unter meinen Füßen, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-62823-5
- Über mir der weite Himmel, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-62833-4
- Phönix, Hardcover, ISBN: 978-3-423-76678-4

dtv Verlagsgesellschaft mbH & Co.KG
Tumblingerstraße 21
80337 München